

221644-2026 - Verseny

Franciaország – Szennyvíztisztító építése – Commune de RIEUX-EN-CAMBRESIS - (Département du Nord) Reconstruction de la station d'épuration d'une capacité de 17 000 EH

OJ S 63/2026 31/03/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Építési beruházás

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: NOREADE SIDEN-SIAN

E-mail-cím: marches@noreade.fr

A közszolgáltató ajánlatkérő tevékenysége: Vízzel kapcsolatos tevékenységek

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Commune de RIEUX-EN-CAMBRESIS - (Département du Nord) Reconstruction de la station d'épuration d'une capacité de 17 000 EH

Leírás: Commune de RIEUX-EN-CAMBRESIS - (Département du Nord) Reconstruction de la station d'épuration d'une capacité de 17 000 EH

Eljárásazonosító: 1c6bebf4-aaf0-41b4-8574-2ad38ae898c4

Belső azonosító: 26 D 13 SP-MAV

Az eljárás típusa: Eljárást megindító felhívás előzetes közzétételével járó tárgyalásos / tárgyalásos

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45232420 Szennyvíztisztító építése

További osztályozás (cpv): 45252130 Szennyvíztelepi berendezések, 45232422 Iszapkezelő mű

2.1.2. A teljesítés helye

Város: Commune de Rieux-En-Cambrésis

Irányítószám: 59277

Ország alegysége (NUTS): Nord (FRE11)

Ország: Franciaország

2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 9 430 000,00 EUR

2.1.4. Általános információk

További információk: Variante technique libre : En plus de son offre de base, chaque candidat a la possibilité de déposer une unique offre variante au sens de l'article R2151-8 du code de la commande publique. Cette variante pourra porter sur un point technique en particulier ou sur des modifications plus larges des ouvrages ou de la filière de traitement. La variante pourra porter sur toute modification technique que le candidat jugera pertinente, mais devra

impérativement respecter à minima les exigences de performances de la solution de base décrite dans les cahiers des charges. Elle devra être détaillée et chiffrée. Un cadre des données numériques et un tableau des garanties souscrites spécifiques seront remplis et transmis avec l'offre variante. Variante imposée : Variante imposée ayant le caractère de prestation alternative au sens de l'article R2151-9 du code de la commande publique : Les candidats devront proposer obligatoirement une offre correspondant à l'offre de base et à la variante imposée ayant le caractère de prestation alternative et obligatoire. La non-réponse du candidat à l'offre de base et à la variante imposée ayant le caractère de prestation alternative entraînera l'irrégularité de son offre. La variante imposée est la suivante : Centrifugeuses en remplacement des presses à vis. Elle est définie au CCTP et devra être définie dans l'annexe à la note d'intention et reprise dans l'acte d'engagement. Exigences minimales : La variante imposée devra impérativement respecter les exigences de l'Article 6.4 - Variante obligatoire : Centrifugeuses du CCTP I. Elle devra être détaillée et chiffrée. Un cadre des données numériques et un tableau des garanties souscrites spécifiques seront remplis et transmis avec l'offre variante. L'attention des candidats est attirée sur le fait qu'une réponse incomplète constituera un motif d'irrégularité. Remarque pour la variante libre et la variante imposée : Les offres de base et les variantes, lorsqu'elles sont techniquement autonomes, feront l'objet d'une analyse et d'un classement distinct. Toutefois, pour l'admission à la négociation, seule l'offre la mieux classée présentée par un même soumissionnaire pourra être retenue. 2) Visite facultative : Visite possible sur rendez-vous (demande à adresser par mail à l'exploitant du site – s.nys@noreade.fr). Une seule visite par candidat, 5 personnes maximum par visite. Les visites de chacun des candidats seront organisées selon le même protocole, SIDEN - SIAN et ses Régies Noréade prenant toutes dispositions pour assurer le respect de l'égalité de traitement de l'ensemble des candidats. Aucune question ne pourra être posée pendant la visite. Les questions devront être posées par écrit ultérieurement. Les réponses seront communiquées à tous les candidats. En conséquence, le candidat pourra demander tout complément d'information qui lui paraîtrait nécessaire en saisissant le service du SIDEN - SIAN et ses Régies Noréade par écrit, via la plate-forme de dématérialisation d'achat public, au plus tard 10 jours avant la date limite de réception des offres.

Jogalap:

2014/25/EU irányelv

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizáráásra forrása: Közbeszerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Commune de RIEUX-EN-CAMBRESIS - (Département du Nord) Reconstruction de la station d'épuration d'une capacité de 17 000 EH

Leírás: Commune de RIEUX-EN-CAMBRESIS - (Département du Nord) Reconstruction de la station d'épuration d'une capacité de 17 000 EH

Belső azonosító: 1

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45232420 Szennyvíztisztító építése

További osztályozás (cpv): 45252130 Szennyvíztelepi berendezések, 45232422 Iszapkezelő mű

5.1.2. A teljesítés helye

Város: Commune de Rieux-En-Cambrésis
Irányítószám: 59277
Ország alegysége (NUTS): Nord (FRE11)
Ország: Franciaország

5.1.3. **Becsült időtartam**

Időtartam: 27 Hónapok

5.1.4. **Megújítás**

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. **Érték**

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 0,00 EUR

5.1.6. **Általános információk**

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

Ebben a közbeszerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

További információk: Durée d'exécution du marché : 24 (vingt-quatre) mois à compter de l'ordre de service qui prescrira de commencer les travaux, le délai d'exécution définitif sera celui précisé par le candidat dans l'acte d'engagement (ce délai sera obligatoirement celui indiqué dans la note d'intention). (Cette durée ne comprend pas la période de préparation du chantier). Période de préparation du chantier : 3 (trois) mois maximum à compter de la date de réception de l'ordre de service qui prescrira la préparation des travaux. Date prévisionnelle de commencement des travaux : Septembre 2027 (à titre indicatif) 2) Nature et étendue :

Construction d'une station d'épuration de type boues activées faible charge, démolition des anciens ouvrages de traitement, construction d'une filière de déshydratation et de stockage de boues. Ces travaux comprennent : - L'étude technico-économique de la reconstruction de la station d'épuration intercommunale de Rieux-en-Cambrésis, d'une capacité de 17 000 EH, du type boues activées à faible charge. - L'étude technico-économique de la construction de la file boues de la station d'épuration intercommunale de Rieux-en-Cambrésis, d'une capacité de 42 500 EH. - La démolition totale de l'ancienne station d'épuration. - La constitution du permis de construire des nouveaux ouvrages, et du permis de démolir de l'ancienne station, ainsi que de tout autre document nécessaire à leur instruction. - La réalisation des études d'exécution, des plans et spécifications techniques correspondants, leur transmission aux maîtres d'oeuvre et d'ouvrage ainsi que leur modification en fonction des observations émises par ces derniers. - La fourniture des dossiers administratifs liés aux CEE. - Les déclarations et autorisations administratives liées aux travaux de construction et de démolition (y compris désamiantage). - La préparation du chantier, y compris les installations de chantier et la base vie, les constats d'huissiers. - La réalisation des fondations, du génie civil et des équipements de tous les ouvrages faisant partie de la station d'épuration. - La fourniture et la pose des équipements respectant les engagements pris pour l'obtention des CEE. - La fourniture et la pose de l'ensemble des équipements électriques, électroniques, d'automatisme et de télégestion nécessaires au bon fonctionnement des nouvelles installations. - La réalisation des voiries d'accès et intérieures au site, y compris la signalisation horizontale et verticale (panneau et ligne de stop en sortie de station, indication au sol du sens de circulation, des places de parking, des aires interdites de stationnement, ...). - La fourniture et pose de l'ensemble des réseaux : → La fourniture et la pose de l'ensemble des conduites de liaison nécessaires au fonctionnement des ouvrages, → La fourniture et la pose des réseaux d'eau potable et d'eau industrielle le cas échéant, → Les fourreaux (électricité et télécommunication) entre les

différents ouvrages, y compris les chambres de tirage et le câblage, → La fourniture et la pose de la conduite d'alimentation des eaux usées (depuis la limite de propriété) et de rejet des eaux traitées (jusqu'au cours d'eau), - La fourniture et mise en oeuvre des aménagements extérieurs : → Les réfections de chaussée en voiries lourde et piétonne, → L'assainissement pluvial des voiries, → Les espaces verts (engazonnement, haie...), → Les clôtures et portail, - Les démolitions des ouvrages non conservés, le tri et l'évacuation en filière agréée des matériaux issus de la déconstruction. - La remise en état des lieux. - La réalisation de la totalité des tests, épreuves et essais décrits dans les cahiers des clauses administratives et techniques. - La mise au point des réglages et la mise en route de l'ensemble de l'installation. - La fourniture d'un dossier de récolement et de l'analyse des risques de défaillance, de leurs effets et des mesures prévues pour remédier aux pannes éventuelles. Le montant des travaux est estimé à 9 430 000 Euros H.T. Ce montant n'est pas contractuel. 3) Remarques sur les négociations : Nombre maximal de candidats admis à négocier : 3 Si le nombre d'offres reçues est inférieure à 3, Le SIDEN SIAN et ses Régies pourront engager une négociation avec l'ensemble des candidats ayant remis une offre. À la suite de la réception des offres initiales, le SIDEN SIAN et ses Régies Noréade procéderont à leur analyse. A titre de rappel, le SIDEN SIAN et ses Régies Noréade se réservent le droit de ne pas négocier et de choisir l'offre économiquement la plus avantageuse sur la base des offres initiales. Dès lors, le candidat se doit de proposer la meilleure offre dès la phase initiale. À l'issue de l'analyse des offres initiales, le SIDEN-SIAN et ses Régies Noréade limitent le nombre d'offres admises à participer à la négociation à 3 offres maximum. Seules les offres les mieux classées pourront être admises à négocier sous réserve d'un nombre suffisant d'offres régulières, acceptables et appropriées. Cette réduction sera effectuée par application des critères d'attribution définis au règlement de consultation.

5.1.9. Alkalmazási követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Une lettre de candidature, établie sur imprimé (DC1 version du 1er avril 2019 ou équivalent), -L'imprimé DC2, (DC2 version du 21 novembre 2023 ou équivalent), -L'imprimé DC4, (DC4 version du 12 octobre 2023 ou équivalent), Les formulaires DC1, DC2 et DC4 sont joints au dossier et téléchargeables sur le portail du ministère de l'Economie, des Finances et de l'Emploi à l'adresse Internet suivante : <http://www.economie.gouv.fr/daj/formulaires-declaration-candidat>.

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les travaux objet du marché, réalisés au cours des trois derniers exercices disponibles ; - Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels ; - Bilans ou extraits de bilans, concernant les trois dernières années, des opérateurs économiques pour lesquels l'établissement des bilans est obligatoire en vertu de la loi. - Le Procès-Verbal de la réunion du comité social et économique consacrée à l'examen du rapport et du programme pour les entreprises employant au moins 50 salariés.

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années ; - Présentation d'une liste des travaux exécutés au cours des cinq dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les travaux les plus importants. Ces attestations indiquent le montant, l'époque et le lieu d'exécution des travaux et précisent s'ils ont été

effectués selon les règles de l'art et menés régulièrement à bonne fin ; -Indication des titres d'études et professionnels de l'opérateur économique et/ou des cadres de l'entreprise, et notamment des responsables de conduite des travaux de même nature que celle du marché ; - Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de marchés de même nature ; -Certificats de qualifications professionnelles : la preuve de la capacité du candidat peut être apportée par tout moyen, notamment par des certificats d'identité professionnelle ou des références de travaux attestant de la compétence de l'opérateur économique à réaliser la prestation pour laquelle il se porte candidat. Pour justifier de ses capacités professionnelles, techniques et financières, le candidat, même s'il s'agit d'un groupement, peut également faire état des capacités professionnelles, techniques et financières d'autres opérateurs économiques, quelle que soit la nature juridique des liens existant entre ces opérateurs et lui. Dans ce cas, il justifie des capacités de ce ou ces opérateurs économiques et apporte la preuve qu'il en disposera pour l'exécution du marché.

5.1.10. Odaítelési szempontok

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Valeur technique de l'offre Le critère « valeur technique de l'offre » est décomposé en 3 sous-critères. Leurs objet, mode de notation et pondération sont détaillés ci-après. : Sous-critère 1.1 : « dimensionnement des installations », coefficient de pondération égal à 30%. Ce sous-critère sera jugé à la lumière du dimensionnement des installations (ouvrages et équipements) et de leurs performances. Sous-critère 1.2 : « Facilités d'exploitation », coefficient de pondération égal à 18%. Ce sous-critère jugera de la pertinence de la conception du projet par rapport aux conditions d'exploitation. Seront notamment jugés l'agencement et les conditions d'accès aux ouvrages et équipements, les dispositions facilitant la maintenance et la manutention des équipements, l'approvisionnement des produits, réactifs... Sous-critère 1.3 : « Qualité des documents constituant l'offre », coefficient de pondération égal à 12%. Ce sous-critère jugera la clarté et de la précision de l'ensemble des documents remis, y compris graphiques.

Kategória az odaítelési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Prix des prestations

Kategória az odaítelési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: francia

A közbeszerzési dokumentumok címe: https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2026_KLJ9oyXink

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: https://www.achatpublic.com/sdm/ent2/gen/ficheCsl.action?PCSLID=CSL_2026_KLJ9oyXink

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: francia

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Il sera fait application des dispositions de l'ordonnance n° 2018-1074 du 26 novembre 2018 portant partie législative du code de la commande publique et du décret n° 2018-1075 du 3 décembre 2018 portant partie réglementaire du code de la commande publique. Le marché prévoit une retenue de garantie dont le montant est fixé à 5 % du montant total du marché toutes taxes comprises (T.T.C.), augmenté, le cas échéant, du montant des avenants, également T.T.C. Ce taux est ramené à 3% pour les PME conformément au décret 2024-1251 du 30 décembre 2024. Les conditions de constitution de cette retenue de garantie seront conformes aux dispositions de l'ordonnance n° 2018-1074 du 26 novembre 2018 portant partie législative du code de la commande publique et du décret n° 2018-1075 du 3 décembre 2018 portant partie réglementaire du code de la commande publique. Pendant le délai de garantie, l'entretien et l'exploitation des installations sont entièrement à la charge du Maître d'Ouvrage ; l'entrepreneur peut retirer son personnel d'encadrement, mais sous condition de son retour immédiat sur demande motivée du Maître d'Oeuvre, jusqu'à la fin du délai de garantie. La retenue de garantie peut être remplacée au gré du titulaire par une caution personnelle et solidaire. Le délai de garantie est de douze mois pour la totalité des ouvrages et ceci à compter de la date d'effet de la réception desdits ouvrages.

A részvételi jelentkezések beérkezésének határideje: 18/05/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Code de l'obligation d'exécution

Elektronikus számlázás: Kötelező

Pénzügyi megállapodás: Le financement se fera par les budgets eau, assainissement et principal de SIDEN-SIAN et ses Régies Noréade. Le règlement s'effectuera par mandat administratif (virement bancaire) suivant les règles de la comptabilité publique. Le délai global de paiement sera celui en vigueur à la date du paiement. Il débutera à compter de la réception par le Maître d'œuvre de la demande d'acompte mensuel ou du Décompte Général Définitif établi et transmis par l'Entrepreneur. Intérêts moratoires : tout dépassement des délais contractuels et légaux de paiement constitue un retard de paiement donnant lieu à versement d'intérêts moratoires Le montant sera calculé conformément aux décrets n°2013-269 du 29 mars 2013 relatif à la lutte contre les retards de paiement dans la commande publique et au décret n°2018-1075 du 03 décembre 2018 portant sur la partie réglementaire du code de la commande publique.

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Tribunal Administratif de Lille

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: 1) Référé précontractuel (article L. 551-1 du Code de Justice Administrative), la requête devant être introduite avant la conclusion du contrat. 2) Référé précontractuel (article L. 77-13-1 et R. 557-3 du Code de Justice Administrative), formé à raison de l'intervention d'un AMO dans la procédure de passation d'un marché public - Appréciation du risque d'atteinte imminente au secret des affaires - Prise en compte de l'obligation professionnelle de confidentialité de l'AMO. 3) Recours pour excès de pouvoir contre un acte détachable du contrat (article R.421-1 et suivants du Code de Justice

Administrative) dans un délai de deux mois à compter de la publication ou de la notification de la décision attaquée, et avant la conclusion du contrat pour les candidats évincés. 4) Référé contractuel (article L. 551-13 du Code de Justice Administrative) dans un délai de 31 jours à compter de la publication de l'avis d'attribution (ou à défaut d'un tel avis, dans un délai de 6 mois à compter de la conclusion du contrat). 5) Recours en contestation de validité du contrat (recours de pleine juridiction prévu par la décision du Conseil d'Etat du 16 juillet 2007, Société Tropic Travaux Signalisation, n° 291545) par tout candidat évincé, assorti, le cas échéant de conclusion du marché. 6) Recours indemnitaire (article R.421-1 et suivants du Code de Justice Administrative), dans les deux mois à compter d'une décision expresse, ou sans délai pour une décision implicite, rejetant une demande préalable, et sous réserve des dispositions relatives à la prescription quadriennale

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: NOREADE SIDEN-SIAN

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet: NOREADE SIDEN-SIAN

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: NOREADE SIDEN-SIAN

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: NOREADE SIDEN-SIAN

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: NOREADE SIDEN-SIAN

Regisztrációs szám: 20001759800026

Postacím: 23 avenue de la Marne CS 90101

Város: Wasquehal cedex

Irányítószám: 59443

Ország alegysége (NUTS): Nord (FRE11)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: marches@noreade.fr

Telefonszám: 0320664423

Fax: +33 320802522

Információcsere végpontja (URL): https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2026_KLJ9oyXink

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://www.achatpublic.com/sdm/ent2/gen/index.jsp>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

Ajánlatokat feldolgozó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Tribunal Administratif de Lille

Regisztrációs szám: 17590003400026

Postacím: 143 rue Jacquemars-Giélée

Város: Lille cedex

Irányítószám: 59014

Ország alegysége (NUTS): Nord (FRE11)

Ország: Franciaország

E-mail-cím: greffe.ta-lille@juradm.fr

Telefonszám: +33 320631300

Fax: +33 320631347

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 0a4f84ad-0ad8-483a-823a-2ee31cfa8a05 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 17

A hirdetmény megküldésének dátuma: 30/03/2026 14:56:25 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: francia

A hirdetmény közzétételi száma: 221644-2026

HL S kiadás száma: 63/2026

A közzététel dátuma: 31/03/2026